

28/AUG/2013

سوق الكويت للأوراق المالية  
تم التأمين على محتوى المجلد

المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة وتقرير المراجعة  
الشركة الدولية للمجموعات - ش.م.ك (مغلقة) والشركة التابعة لها  
الكويت  
30 يونيو 2013 (غير مدققه)

العلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة و تقرير المراجعة  
الشركة الدولية للمجموعات - ش.م.ك (مغلقة) والشركة التابعة لها  
**الكويت**

30 يونيو 2013 (غير مدققه)

الشركة الدولية للمجتمعات - ش.م.ك (مغلقة) والشركة التابعة لها  
المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة  
30 يونيو 2013 (غير مدققة)

## المحتويات

### صفحة

2 - 1	تقرير المراجعة
3	بيان الدخل المرحلي المكثف الجموع
4	بيان الدخل الشامل المرحلي المكثف الجموع
5	بيان المركز المالي المرحلي المكثف الجموع
6	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المكثف الجموع
7	بيان التدفقات النقدية المرحلي المكثف الجموع
18 - 8	ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

عضو مستقل في يو اتش واي  
ص.ب. 20316 الصفا 13064 - الكويت  
هاتف: +965 2564221  
فاكس: +965 2564214  
البريد الإلكتروني: [fawzia@fmh.com.kw](mailto:fawzia@fmh.com.kw)

### مدققون ومستشارون

عارة السوق الكبير - برج ١ - الطابق التاسع  
(965) 2244 3900-9  
تلفون : (965) 2243 8451  
فاكس : ص.ب. 2986 الصفا - 13030 - الكويت  
البريد الإلكتروني : [gt@gtkuwait.com](mailto:gt@gtkuwait.com)

## تقرير المراجعة حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

الى السادة أعضاء مجلس الادارة

الشركة الدولية للمجتمعات - ش.م.ك (مغلقة)  
الكويت

المقدمة

قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي المكثف المجمع المرفق للشركة الدولية للمجتمعات - شركة مساهمه كويتيه (مغلقة) والشركة التابعة لها كما في 30 يونيو 2013 والبيانات المرحلية المكثفة الجموعة المتعلقة به للدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لفترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. ان الإدارة هي الجهة المسؤولة عن اعداد وعرض تلك المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم 34 "التقرير المالي المرحلي". ان مسؤوليتنا هي أن نعبر عن استنتاجنا حول تلك المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي 2410 المتعلق بمهام المراجعة "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية توجيه الاستفسارات بشكل رئيسي إلى الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات المراجعة التحليلية واجراءات أخرى. ان نطاق المراجعة يقل بشكل جوهري عن التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وبالتالي لا يمكننا من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الجوهرية والتي يمكن أن يتم تحديدها من خلال التدقيق. وبناء عليه، فإننا لا نبني رأينا على تأكيدات حوال نتائج التدقيق.

الاستنتاج

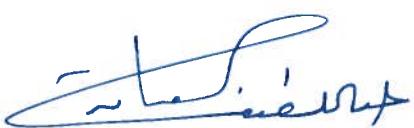
استناداً إلى مراجعتنا، لم يرد إلى علمنا ما يستوجب الاعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي المادية، وفقاً للمعيار المحاسبة الدولي رقم 34 "التقرير المالي المرحلي".

تأكيد أمر

دون التعديل في استنتاجنا ، نسترجي الإنتباه إلى الإيضاح (6) حول المعلومات المالية المكثفة الجموعة المرفقة فيما يتعلق باتفاقيه التسویه لإسترداد قيمة شيك مصرفي بمبلغ 13.2 مليون د.ك يمثل المبلغ المتبقى من القيمة البيعية المستحقة من أحد الأطراف المشترية عن بيع حق انتفاع في أرض مستأجرة خلال سنه سابقه.

### تقرير المراجعة حول المتطلبات القانونية والتشريعية الأخرى

استناداً إلى مراجعتنا ، فإن المعلومات المالية المرحلية المكتففة الجموعة متفقة مع السجلات المحاسبية للشركة . حسبما وصل إليه علمنا واعتقادنا لم تقع خلال فترة الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2013 مخالفات لاحكام قانون الشركات رقم (25) لسنة 2012 او عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة والتعديلات اللاحقة لهما على وجه يؤثر مادياً في نشاط الشركة أو في مركزها المالي .



فوزيه مبارك الحساوي  
عضو جمعية المحاسبين والمراجعين الكويتية  
(مراقب مرخص رقم 80 فئة أ)  
مكتب فوزيه مبارك الحساوي لتدقيق الحسابات - يو إتش واي

عبداللطيف محمد العبيان (CPA)  
(مراقب مرخص رقم 94 فئة أ)  
جرانت ثورنتون - القطامي والعبيان وشركاه

الكويت

13 أغسطس 2013

## بيان الدخل المرحلي المكثف المجمع

الستة أشهر المنتهية في (غير مدقق)		الثلاثة أشهر المنتهية في (غير مدقق)		ايصال
30 يونيو 2012 د.ك.	30 يونيو 2013 د.ك.	30 يونيو 2012 د.ك.	30 يونيو 2013 د.ك.	
40,447	62,699	20,969	41,884	الايرادات
(162,055)	(17,381)	(133,159)	543	صافي ايرادات تأجير ربح / (خسارة) من بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
(84,856)	17,253	(73,286)	17,051	التغير في القيمة العادلة لاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
(30,821)	(8,267)	-	-	حصة في نتائج شركة زميله
2,000	4,008	2,000	4,008	ايرادات توزيعات أرباح
3,194	19,810	1,716	9,989	ايرادات فوائد
-	11,217	-	(2,734)	(خسارة) / ربح تحويل من عملات أجنبية
-	1,680	-	1,680	ايرادات أخرى
(232,091)	91,019	(181,760)	72,421	
<b>المصاريف والاعباء الأخرى</b>				
126,885	152,094	71,277	77,751	تكاليف موظفين
73,074	87,290	38,652	35,456	مصاريف عمومية وادارية
138,861	20,199	99,956	10,073	تكاليف تمويل
338,820	259,583	209,885	123,280	
(570,911)	(168,564)	(391,645)	(50,859)	<b>خسارة الفترة</b>
فلس (3.7)	فلس (1.1)	فلس (2.5)	فلس (0.3)	<b>خسارة السهم الأساسية والمخففة</b>
			4	

## بيان الدخل الشامل المرحلي المكتفف المجمع

الستة أشهر المنتهية في (غير مدقق)		الثلاثة أشهر المنتهية في (غير مدقق)		خسارة الفترة
30 يونيو 2012 د.ك	(570,911)	30 يونيو 2013 د.ك	(168,564)	
				ابيرادات أخرى شاملة :
				بنود سيتم تضمينها لاحقا الى بيان الدخل
				استثمارات متاحة للبيع :
-	8,040	-	(9,103)	- صافي التغير في القيمة العادلة الناتجة خلال الفترة
-	305	-	-	حصة في ايرادات شاملة اخرى لشركة زميلة
-	8,345	-	(9,103)	إجمالي (الخسائر) / الايرادات الشاملة الأخرى
(570,911)	(160,219)	(391,645)	(59,962)	اجمالي الخسائر الشاملة للفترة

ان الايضاحتات المبينة على الصفحات 8 - 18 تشكل جزءا من هذه المعلومات المالية المرحلية المكتففة الجموعة .

## بيان المركز المالي المرحلي المكثف المجمع

الاصول	ايضاحات	30 يونيو 2013 (غير مدققة)	31 ديسمبر 2012 (غير مدققة)	30 يونيو 2012 (غير مدققة)
أصول غير متداولة				
استثمارات متاحة للبيع				
عقارات استثمارية				
استثمار في شركات زميله				
معدات				
<b>مجموع الاصول</b>		<b>5,025,587</b>	<b>4,568,304</b>	<b>8,070,292</b>
أصول متداولة				
ذمم مدينة واصول اخرى				
استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل				
استثمار في محافظ عقارية				
النقد والنقد المعادل				
<b>مجموع الاصول</b>		<b>21,400,027</b>	<b>21,558,046</b>	<b>23,936,996</b>
حقوق الملكية والخصوم				
حقوق الملكية				
رأس المال				
احتياطي قانوني				
احتياطي القيمة العادلة				
خسائر متراكمة				
<b>مجموع حقوق الملكية</b>		<b>12,726,491</b>	<b>12,886,710</b>	<b>12,462,225</b>
خصوم غير متداولة				
مخصص مكافأة نهاية الخدمة				
خصوم متداولة				
تمويل إيجاره				
ذمم دائنة وخصوم اخرى				
<b>مجموع اخصوم</b>		<b>112,076</b>	<b>100,592</b>	<b>80,868</b>
<b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b>		<b>21,400,027</b>	<b>21,558,046</b>	<b>23,936,996</b>

الشركة الدولية للممتلكات ش.م.ك  
 INTERNATIONAL RESORTS COMPANY K.S.C.C

نضال خالد المسعود  
 رئيس مجلس الإداره والعضو المنتدب

ان الايضاحات المبينة على الصفحات 8 - 18 تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة .

## بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المكتف الجموع (غير مدقق)

الرصيد في 1 يناير 2013	نهاية الفترة	رأس المال	احتياطي قانوني	احتياطي القسمة العادلة	خسائر متراكمة	مجموع دخل
12,886,710	(3,262,496)	(220,233)	921,229	15,448,210		
(168,564)	(168,564)	-	-			
8,040	-	8,040	-			
305	-	305	-			
8,345	-	8,345	-			
(160,219)	(168,564)	8,345	-			
<u>12,726,491</u>	<u>(3,431,060)</u>	<u>(211,888)</u>	<u>921,229</u>	<u>15,448,210</u>		
13,033,136	(2,628,303)	(708,000)	921,229	15,448,210		
(570,911)	(570,911)	-	-			
(570,911)	(570,911)	-	-			
<u>12,462,225</u>	<u>(3,199,214)</u>	<u>(708,000)</u>	<u>921,229</u>	<u>15,448,210</u>		
الرصيد في 1 يناير 2012	خسارة الفترة					
الرصيد في 30 يونيو 2012	مجموع الخسارة الشاملة للفترة					

ان الايصالات البينية على الصفحات 8 – 18 تشكل جزءا من هذه المعلومات المالية المرحلية المكتملة الجموعة .

## بيان التدفقات النقدية المرحلي المكثف المجمع

الستة اشهر المتهدمة في 30 يونيو 2012 (غير مدقق) د.ك	الستة اشهر المتهدمة في 30 يونيو 2013 (غير مدقق) د.ك	ايضاح	أنشطة التشغيل
(570,911)	(168,564)		خسارة الفترة : تعديلات :
34,472	11,484		مخصص مكافأة نهاية الخدمة
30,821	8,267		حصة في نتائج شركة زميله
(2,000)	(4,008)		ايرادات توزيعات ارباح
(3,194)	(19,810)		ايرادات فوائد
138,861	20,199		تكليف تمويل
(371,951)	(152,432)		
			التغيرات في اصول وخصوم التشغيل :
(67,794)	(3,568)		ذمم مدينة واصول اخرى
318,164	30,427		استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
221,588	14,942		ذمم دائنة و خصوم اخرى
100,007	(110,631)		صافي النقد (المستخدم في) / الناتج من انشطة التشغيل
			انشطة الاستثمار
-	(457,205)		شراء إستثمارات متاحة للبيع
3,194	413		ايرادات فوائد مستلمة
2,000	4,008		ايرادات توزيعات ارباح مستلمة
5,194	(452,784)		صافي النقد (المستخدم في) / الناتج من انشطة الاستثمار
			انشطة التمويل
(2,125)	-		توزيعات ارباح مدفوعة
(48,450)	(44,425)		تكليف تمويل مدفوعة
(50,575)	(44,425)		صافي النقد المستخدم في انشطة التمويل
54,626	(607,840)		(النقص) / الزيادة في النقد وشبه النقد
93,133	1,530,570	8	النقد وشبه النقد في بداية الفترة
147,759	922,730	8	النقد وشبه النقد في نهاية الفترة

ان الايضاحات المبينة على الصفحتين 8-18 تشكل جزءا من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة.

## ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

### 1. تأسيس ونشاط الشركة

تأسست الشركة الدولية للمجموعات - شركة مساهمة كويتية (مغلقة)، ("الشركة الام") ، بتاريخ 10 فبراير 1976 طبقاً لأحكام قانون الشركات التجارية كشركة مساهمة كويتية مغلقة . إن أسهم الشركة الأم مدرجة في سوق الكويت للأوراق المالية . تكون المجموعة من الشركة الام والشركة التابعة المملوكة بالكامل لشركة عسجد الكويت للتجارة العامة والمقاولات - ذ.م.م . ان أغراض المجموعة الرئيسية هي بحارة عامة ومقاولات ، بيع وشراء الأسهم والسداد لحساب المجموعة ، وبيع وشراء الأراضي والعقارات لحساب المجموعة داخل وخارج الكويت .

وفقاً للقانون رقم 97 لسنة 2013 بتعديل بعض مواد المرسوم بالقانون رقم 25 لسنة 2012 الخاص بإصدار قانون الشركات ، على الشركات القائمة توفيق أوضاعها وفقاً لأحكام القانون الجديد بموجب القواعد والضوابط التي تحددها اللائحة التنفيذية التي تصدر عن وزير التجارة والصناعة خلال ستة أشهر من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية بتاريخ 27 مارس 2013 وتصدر الجهات الرقابية الأخرى خلال المدة المذكورة القرارات المنوط بها بإصدارها وفقاً لأحكام هذا القانون.

عنوان مكتب الشركة الام المسجل هو : ص.ب 4800 الصفاه ، 13048 – دولة الكويت .

تم اعتماد هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة لفترة الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2013 للإصدار من قبل أعضاء مجلس إدارة الشركة الام بتاريخ 13 أغسطس 2013 .

### 2. أساس العرض

لقد اعدت المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة للمجموعة طبقاً لمعايير المحاسبة الدولي 34 : "التقرير المالي المرحلي " . ان السياسات المحاسبية المستخدمة في اعداد المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة مماثلة مع تلك التي تم استخدامها في اعداد البيانات المالية الجموعة السنوية للمجموعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012 باستثناء تطبيق المعاير والتفسيرات الجديدة والمعدلة والمفصح عنها في إيضاح 3.

لا تتضمن هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة كافة المعلومات والافصاحات المطلوبة لاستكمال البيانات المالية المعدة وفقاً للمعاير الدولية للتقارير المالية . وبرأي الادارة ، فقد تم ادراج كافة التعديلات المكونة من مستحقات مكررة عادلة تعتبر ضرورية لعرض عادل .

إن إعداد المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة يتطلب من الإدارة اتخاذ أحكام وقيام بتقديرات وافتراضات قد تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والبالغ المدرجة للأصول والالتزامات والإيرادات والمصروفات، وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

عند إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة، كانت الأحكام الهامة التي اتخذتها الإداره عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والأسباب الرئيسية لعدم التأكيد من التقديرات هي نفسها التي تم تطبيقها على البيانات المالية الجموعة كما في وللسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012.

ان نتائج التشغيل لفترة الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2013 ليست بالضرورة مؤشراً للنتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2013 . للمزيد من التفاصيل ، يرجى الرجوع للبيانات المالية الجموعة والافصاحات المتعلقة بها للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012 .

تم عرض المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة بالدينار الكويتي وهي العملة الأساسية للشركة الأم .

الشركة الدولية للمجموعات - ش.م.ك (مغلقة) والشركة التابعة لها  
المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة  
30 يونيو 2013 (غير مدققة)

## تابع / اوضاعات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة

### 3. التغيرات في السياسات المحاسبية

#### 3.1 تطبيق المعايير والتعديلات الجديدة المصدرة من مجلس معايير المحاسبة الدولية (IASB) خلال الفترة

قامت المجموعة بتطبيق المعايير الدولية المعدهلة التالية خلال الفترة:

<u>المعيار أو التفسير</u>	<u>يفعل للسنوات المالية التي تبدأ في</u>
معيار المحاسبة الدولي رقم (1): عرض البيانات المالية – معدل	1 يوليو 2012
معيار المحاسبة الدولي رقم (27) (IAS 27) البيانات المالية المجمعة والمنفصلة – معدل ليصبح معيار المحاسبة الدولي رقم (27) (IAS 27) البيانات المالية المنفصلة	1 يناير 2013
معيار المحاسبة الدولي رقم (28): الاستثمار في الشركات الزميلة – معدل بالاستثمارات – شركات زميلة وشركات محاصة	1 يناير 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (7) : الأدوات المالية – الاصحاحات – معدل	1 يناير 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (10): البيانات المالية المجمعة	1 يناير 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (12): الاصحاح عن الخصص في المشتآت الأخرى	1 يناير 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (13): قياس القيمة العادلة	1 يناير 2013
التحسينات السنوية 2009 – 2011	1 يناير 2013

##### 3.1.1 معيار المحاسبة الدولي رقم (1) : عرض البيانات المالية – معدل

يتطلب التعديل على معيار المحاسبة الدولي رقم (1) من الشركات أن تقوم بتجميع مكونات الإيرادات الشاملة الأخرى المدرجة ضمن بيان الدخل الشامل بناء على المطابقات التالية:

أ) من المحتمل أن يتم تحويلها إلى بيان الدخل المرحلي المكثف المجمع في الفترات اللاحقة، و

ب) ليس من المحتمل أن يتم تحويلها إلى بيان الدخل المرحلي المكثف المجمع في الفترات اللاحقة .

##### 3.1.2 معيار المحاسبة الدولي رقم 27 (IAS 27) البيانات المالية المجمعة والمنفصلة – معدل ليصبح معيار المحاسبة الدولي رقم 27 (IAS 27) البيانات المالية المنفصلة

نتيجة لتلك التعديلات فإن معيار المحاسبة الدولي رقم (27) يعني فقط في البيانات المالية المنفصلة.

لم يكن لتغيير هذا المعيار أي تأثير جوهري على المركز المالي للمجموعة أو نتائج أعمالها.

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة

### 3. تابع / التغيرات في السياسات المحاسبية

#### 3.1.3 معيار المحاسبة الدولي رقم (28): الاستثمار في الشركات الزميلة – تم تعديله الى: الاستثمار في الشركات الزميلة وشركات المعاشرة

بناء على نتائج تلك التعديلات، تم ادراج الاستثمار في شركات المعاشرة ضمن معيار المحاسبة الدولي رقم (28) ولكن لم تغير طريقة حقوق الملكية ضمن نفس المعيار.  
لم يكن لتبني هذا المعيار أي تأثير جوهري على المركز المالي للمجموعة او نتائج اعمالها.

#### 3.1.4 المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (7) : الأدوات المالية – الأفصاحات – معدل

تم اضافة افصاحات نوعية وكمية الى المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 7 "الأدوات المالية: الأفصاحات" تتعلق باجمالي وصافي مبالغ الأدوات المالية المسجلة والتي تم (أ) تسويتها في بيان المركز المالي (ب) تخضع لترتيبات مقاصة رئيسية ملزمة واتفاقيات مماثلة، حتى لو لم تتم تسويتها في بيان المركز المالي.

#### 3.1.5 المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (10): البيانات المالية المجمعة

يستبدل المعيار (10) معيار المحاسبة الدولي رقم (27): البيانات المالية المجمعة والمنفصلة. حيث تم تعديل التعريف الخاص بعizza السيطرة كذلك اجراءات توضيحية لمعرفة الحصص في الشركة التابعة. كما تم الابقاء على اجراءات التجميع المحاسبية على ما هي بما في ذلك الحصص غير السيطرة والتغيير في نسبة السيطرة.  
لم يكن لتبني هذا المعيار أي تأثير جوهري على المركز المالي للمجموعة او نتائج اعمالها.

#### 3.1.6 المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (12): الافصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى

تم تصميم هذا المعيار لاستكمال المعايير الجديدة الأخرى. يعرض هذا المعيار متطلبات افصاحات متماثلة للشركات التابعة وشركات المعاشرة والشركات الزميلة بالإضافة الى الشركات المهيكلة غير المجمعة. ان متطلبات الافصاح لهذا المعيار كثيرة وسوف تؤدي الى افصاحات مبالغ جوهرية لبعض الشركات. تم تعريف المنشآت المهيكلة سابقا ضمن التفسير رقم 12 كمنشآت ذات أغراض خاصة. يهدف الافصاح وفق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 12 الى عرض المخاطر التي تتعرض لها الشركة من خلال حصصها في المنشآت الأخرى بشكل أكبر شفافية.  
لم يكن لتبني هذا المعيار أي تأثير جوهري على المركز المالي للمجموعة او نتائج اعمالها.

#### 3.1.7 المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (13): قياس القيمة العادلة

لن يؤثر المعيار (13) على أي تقدير القيمة العادلة لأي بند، ولكن قام هذا المعيار بتوضيح تعريف القيمة العادلة حيث يتم من خلاله بيان وتوضيح افصاحات مقاييس القيمة العادلة. يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 13 بشكل مستقبلى لفترات التقارير المالية السنوية التي تبدأ في او بعد 1 يناير 2013. يتطلب معيار المحاسبة الدولي رقم 34 ايضاحات تتعلق بالمعايير الدولي للتقارير المالية رقم 13 ضمن البيانات المالية المرحلية.

لم يكن لتبني هذا المعيار أي تأثير جوهري على المركز المالي للمجموعة او نتائج اعمالها.

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكتففة الجماعة

### 3. تابع / التغييرات في السياسات المحاسبية

#### 3.1.8 التحسينات السنوية 2009-2011

قامت التحسينات السنوية 2009-2011 (التحسينات السنوية) بادخال عدة تعديلات طفيفة على عدد من المعايير الدولية للتقارير المالية. فيما يلي ملخص للتعديلات المرتبطة بالجموعة :

توضيح المتطلبات الخاصة ببيان المركز المالي الافتتاحي :

- يوضح بان التاريخ المناسب لبيان المركز المالي الافتتاحي هو بداية الفترة السابقة (الايضاحات المتعلقة بما لم يعد مطلوب عرضها).
- يتناول متطلبات المقارنة الخاصة ببيان المركز المالي الافتتاحي عندما تقوم المنشأة بتغيير السياسات المحاسبية او تقوم باجراء تعديلات او اعادة تصنيفات استعادية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 8 .
- توضيح المتطلبات الخاصة بمعلومات المقارنة المقدمة غير الحد الادن للمتطلبات :
- يوضح بان اي معلومات بيانات مالية اضافية لا تحتاج الى عرض على شكل مجموعة كاملة من البيانات المالية لفترات غير الحد الادن للمتطلبات
- يتطلب بان اي معلومات اضافية معروضة يجب عرضها وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية كما يجب على المنشأة عرض معلومات المقارنة في الايضاحات ذات الصلة لتلك المعلومات الاضافية .

#### معلومات القطاعات الخاصة بمجموع الاصول والخصوم :

توضيح بان مجموع الاصول والخصوم لقطاع خاص معلن عنه في التقارير المالية مطلوب الافصاح عنه فقط اذا: (1) تم تقديم قياس لمجموع الاصول او الخصوم (او كليهما) بشكل منتظم الى رئيس صناع القرارات التشغيلية؛ (2) كان هناك تغير جوهري من تلك القياسات المفصح عنها في البيانات المالية السنوية الماضية لذلك القطاع .

لم يكن تبني هذا المعيار أي تأثير جوهري على المركز المالي للمجموعة او نتائج اعمالها.

#### 3.2 المعايير المصدرة من مجلس المعايير الدولية ولكن غير المفعولة بعد

بتاريخ المصادقة على تلك البيانات المالية المرحلية المكتففة الجماعة، تم اصدار بعض المعايير/ التعديلات والتفسيرات من قبل مجلس المعايير الدولية ولكن لم يتم تفعيلها بعد ولم يتم تطبيقها مبكراً من قبل الجماعة.

توقع الادارة أن يتم تبني كافة التعديلات ضمن السياسات المحاسبية للمجموعة وللمرة الأولى خلال الفترة التي تبدأ في أو بعد تاريخ تفعيل المعيار الجديد أو التعديل أو التفسير . ما زال على الادارة تحديد اثر هذه المعايير والتعديلات والتفسيرات في البيانات المالية الجماعة. فيما يلي المعلومات حول المعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة المتوقع أن يكون لها ارتباط بالبيانات المالية للمجموعة.

#### يُفعَل للسنوات المالية التي تبدأ في

1 يناير 2014  
1 يناير 2015

#### المعيار أو التفسير

معايير المحاسبة الدولي رقم (32) : الأدوات المالية : العرض (معدل)  
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (9): الأدوات المالية- التصنيف والقياس

تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة

### 3. تابع / التغيرات في السياسات المحاسبية

3.2.1 معيار المحاسبة الدولي رقم (32) : الأدوات المالية : العرض (معدل)

تقوم التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم 32 باضافة توجيهات تطبيقية لمعالجة التناقضات في تطبيق معايير معيار المحاسبة الدولي رقم 32 لتسوية الاصول والخصوم المالية في المجالين التاليين :

- معنی "لديها حاليا حق قانوني ملزم للتسوية"  
ان بعض الحال انظمة التسوية قد تتعارض مع ادا

- أن بعض اجمالي انظمة التسوية قد تعتبر معادلة لصافي التسوية .

يتم تفعيل التعديلات للفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2014 وسيطلب تطبيقها بأثر رجعي. لا تتوقع الادارة تأثيراً جوهرياً على البيانات المالية المرحلية المكتففة المجمعة للمجموعة من هذه التعديلات.

### 3.2.2 المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (9): الأدوات المالية – التصنيف والقياس

تنوي جنة معايير المحاسبة الدولية استبدال معيار المحاسبة الدولي رقم (39): الأدوات المالية - التحقق والقياس بكامله بهذا المعيار البديل ليصبح ساري المفعول على الفترات المالية التي تبدأ في 1 يناير 2015 . ويعتل المعيار (9) الجزء الأول من المرحلة الأولى لهذا المشروع حيث أن مراحله هي:

- المرحلة الأولى: القياس والتصنيف
  - المرحلة الثانية: طريقة انخفاض القيمة
  - المرحلة الثالثة: محاسبة التحوط

كما يوجد هناك مشروع منفصل يتعامل مع الاستبعاد.

#### ٤. خسارة السهم الاساسية والمخففة

يتم احتساب خسارة السهم الاساسية والمخففة بتقسيم خسارة الفترة على المترسّط المرجح لعدد الأسهم العادلة القائمة (مستثنى اسهم المخزينة) خلال الفترة. فيما يلي بيان الخسارة والأسماء المستخدمة في احتساب خسارة السهم الاساسية والمخففة :

الستة أشهر المنتهية في (غير مدقق)	الثلاثة أشهر المنتهية في (غير مدقق)	خسارة الفترة (د.ك.)
30 يونيو 2012 (570,911)	30 يونيو 2013 (168,546)	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة
154,482,100	154,482,100	خسارة السهم الأساسية والمخفضة
فلس (3.7)	فلس (1.1)	فلس (2.5)
		فلس (0.3)

## 5. استثمارات متاحة للبيع

30 يونيو 2012	31 ديسمبر 2012	31 يونيو 2013	استثمارات محلية غير مسورة	استثمارات أجنبية غير مسورة
(غير مدققة) د.ك	(مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك		
1	1	457,206		
3,162,167	414,753	422,794		
3,162,168	414,754	880,000		

خلال الفترة قامت المجموعة شراء استثمار اجنبي غير مسعر من طرف ذي صلة بقيمة 457,205 د.ك .

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

### 6. ذمم مدينة وأصول أخرى

30 يونيو 2012 (غير مدققة) د.ك	31 ديسمبر 2012 (غير مدققة) د.ك	30 يونيو 2013 (غير مدققة) د.ك	
13,200,000	13,200,000	13,200,000	مستحق من بيع حق انتفاع في ارض مستأجرة (6.1)
28,822	14,163	23,545	مصاريف مدفوعة مقدما
272,067	309,537	329,859	مستحق من أطراف ذات صلة (6.2)
18,781	25,166	18,427	أصول أخرى
<b>13,519,670</b>	<b>13,548,866</b>	<b>13,571,831</b>	

وافقت الشركة الأم خلال احدى السنوات السابقة على بيع حق انتفاع في ارض ذات ملكية مشتركة بين الشركة الأم وأطراف أخرى ذات صله ، لقاء مبلغ إجمالي قدره 22 مليون د.ك . بلغت حصة الشركة الأم من تلك الأرض ما نسبته 53% . وكانت الأطراف المشترية هي كل من : شركة الصفا للإستثمار (الصفا) وشركة جيزان القابضة (جيزان) ، وعلى النحو التالي :

30 يونيو 2012	31 ديسمبر 2012	30 يونيو 2013	الصفاة	القيمة البيعية
(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	ناقصاً : الدفعات المستلمة
22,000,000	22,000,000	22,000,000	4,400,000	17,600,000
(8,800,000)	(8,800,000)	(8,800,000)	(4,400,000)	(4,400,000)
<b>13,200,000</b>	<b>13,200,000</b>	<b>13,200,000</b>	-	<b>13,200,000</b>
<b>(5,753,146)</b>	<b>(5,713,147)</b>	<b>(5,713,147)</b>	-	<b>(5,713,147)</b>
<b>7,446,854</b>	<b>7,486,853</b>	<b>7,486,853</b>	-	<b>7,486,853</b>
				<b>صافي الرصيد المستحق للشركة الأم</b>

استلمت الشركة الأم من الصفا شيك مصرفي بمبلغ 13,200,000 د.ك لسداد الدفعة عند قيام الشركة الأم بالإنتهاء من إجراءات التنازل المتعلقة بها.

وخلال السنة السابقة ، قامت الشركة الأم بالحصول على موافقة الجهات الحكومية بما في ذلك المجلس البلدي ، لتسجيل حق الإنتفاع باسم الأطراف المشترية. وبلغت المشترين بذلك كما قامت بعرض الشيك اعلاه للتحصيل ، والذي لم يتم تحصيله. وبناء عليه قامت الادارة برفع قضايا ضد الصفا لتعطية رصيد المبلغ بموجب عقد البيع .

بتاريخ 15 مارس 2012 ، توصلت الشركة الام والصفا الى تسوية خارج القضاء قامت الشركة الأم بموجبها بمبادلة ما نسبته 60% من الملكية في الشركة التي قامت بشراء الأرض (باليابانية عن أطراف ذات صله) مقابل الديمة البالغة 13.2 مليون د.ك وسحب القضايا. ومن المتوقع ان تكتمل الإجراءات القانونية لتنفيذ هذه التسوية في الستة اشهر القادمة.

مستحق من أطراف ذات صله تتضمن رصيد بمبلغ 155,896 د.ك (31 ديسمبر 2012 : 147,041 د.ك و 30 يونيو 2012 : 149,997 د.ك) يحمل فائدة بمعدل 2% فوق سعر خصم بنك الكويت المركزي ولا يوجد تاريخ محمد للسداد.

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

### 7. استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

30 يونيو 2012	31 ديسمبر 2012	30 يونيو 2013	متاجره :
(غير مدققة) د.ك.	(مدقة) د.ك.	(غير مدققة) د.ك.	استثمارات محلية مسورة
337,701	247,400	228,937	محفظة استثمارية محلية مداراة
277,066	107,914	94,936	صناديق محلية مداراة
97,970	-	-	الحافظ الأجنبية المداراة
-	566,480	567,494	
712,737	921,794	891,367	
<hr/>			
1,355	1,355	1,355	مددده عند التتحقق المبدئي :
1,355	1,355	1,355	استثمارات محلية غير مسورة
714,092	923,149	892,722	

ان المحفظة الاستثمارية المحلية مداراة من طرف ذي صلة.

### 8. النقد وشبه النقد

إن النقد وشبه النقد في بيان التدفقات النقدية الجموعة يشمل ارصدة بيان المركز المالي الجموع التالي:

30 يونيو 2012	31 ديسمبر 2012	30 يونيو 2013	وديعه لأجل تستحق خلال ثلاثة اشهر
(غير مدققة) د.ك.	(مدقة) د.ك.	(غير مدققة) د.ك.	نقد في الصندوق
128,239	203,300	282,642	نقد لدى محافظ
2,477	3,640	2,033	ارصده لدى البنوك
-	984,006	573,873	
17,043	339,624	64,182	
147,759	1,530,570	922,730	

تحمل الودائع الجموعة معدل فائدة بـ 0.5% (31 ديسمبر 2012 و 30 يونيو 2012 : 0.5%).

### 9. تمويل اجارة

المحفظة المحلية المداراة والصناديق مداراة من طرف ذي صله يحمل تمويل اجارة معدل نسبة الربح الفعلي المستحقة الدفع عليهما بمقدار 5% (31 ديسمبر 2012 : 6% و 30 يونيو 2012 : 5.5%) سنويا تستحق في 26 يناير 2014 .

### 10. ذمم دائنة وخصوم أخرى

يتضمن هذا الحساب مبلغ 5,713,147 د.ك (31 ديسمبر 2012 : 5,713,147 د.ك و 30 يونيو 2012 : 5,753,146 د.ك) مستحق الى اطراف ذات صلة من بيع حق انتفاع في ارض مستأجرة (ايضاح 6.1).

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

### 11. الجمعية العمومية للمساهمين

صادقت الجمعية العمومية للمساهمين المنعقدة في 5 مايو 2013 على البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012 وعلى توصية مجلس الإدارة على عدم توزيع أرباح عن السنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2012 .

### 12. معلومات القطاعات

تمثل قطاعات التشغيلي للمجموعة العقار والإستثمار ، فيما يلي المعلومات المتعلقة بهذه القطاعات :

المجموع	استثمار	عقارات	
د.ك	د.ك	د.ك	الثلاثة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2013 (غير مدققة)
72,421	30,537	41,884	مجمل الربح
(50,859)	(79,250)	28,391	الربح / (خسارة) للفترة
			الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2013 (غير مدققة)
91,019	28,320	62,699	مجمل الربح
(168,564)	(201,299)	32,735	ربح / (خسارة) للفترة
			الثلاثة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2012 (غير مدققة)
(181,760)	(204,445)	22,685	مجمل الربح / (خسارة)
(391,645)	(397,675)	6,030	الربح / (خسارة) للفترة
			الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2012 (غير مدققة)
(232,091)	(275,732)	43,641	مجمل الربح / (خسارة)
(570,911)	(582,231)	11,320	الربح / (خسارة) للفترة

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

### 13. معاملات مع اطراف ذات صلة

تمثل هذه المعاملات تلك التي تمت مع اطراف ذات صلة (أعضاء مجلس إدارة والمديرين التنفيذيين في الشركة الأم وأطراف ذات صلة علاقة بهم) تم الدخول فيها من قبل المجموعة في مجال الأعمال الاعتيادي .

30 يونيو 2012	31 ديسمبر 2012	30 يونيو 2013	30 يونيو 2013
(غير مدققة) د.ك	(مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك
-	-	457,206	مبالغ متضمنة في بيان المركز المالي المرحلي المكثف الجموعة
272,067	309,537	329,859	شراء استثمارات متاحة للبيع
5,753,146	5,713,147	5,713,147	مستحق من اطراف ذات صلة
2,835,819	26,325	28,348	حصة الأطراف ذات الصلة من بيع حق انتفاع في ارض مستأجرة (ايضاح 6.1)
<hr/>			
<b>مستحق الى اطراف ذات صلة</b>			

الستة اشهر المنتهية في (غير مدققة)		الثلاثة اشهر المنتهية في (غير مدققة)		معاملات متضمنة في بيان الدخل المرحلي
30 يونيو 2012	30 يونيو 2013	30 يونيو 2012	30 يونيو 2013	المكثف الجموعة
(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	(غير مدققة) د.ك	تكاليف تمويل
116,423	-	88,970	-	اتعاب استشارات
22,500	22,500	11,250	11,250	ايرادات فوائد
2,955	19,398	1,477	9,753	مكافأة الادارة العليا
74,605	86,652	38,635	43,326	رواتب ومنافع قصيرة الاجل

### 14. ارتباطات

في نهاية الفترة ، يوجد على المجموعة ارتباطات بقيمة 242,571 د.ك (31 ديسمبر 2012 و 30 يونيو 2012 : 242,571 د.ك).

### 15. التزامات طارئة

تتمثل الإلتزامات الطارئة في نهاية الفترة بخطابات ضمان بقيمة 102,000 د.ك (31 ديسمبر 2012 : لأشياء و 30 يونيو 2012 : 128,000 د.ك) .

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة الجموعة

### 16. ملخص فنات الأصول والخصوم المالية

قامت المجموعة بتطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 13 (IFRS 13): قياس القيمة العادلة والتعديلات اللاحقة على معيار المحاسبة الدولي رقم 34 (IAS 34) اعتباراً من 1 يناير 2013. في السنة الأولى من التطبيق لم تكن هناك حاجة لعرض معلومات المقارنة للافصاحات المطلوبة. وبناءً عليه، فإن الافصاح الخاص بالتسلسل المترافق للقيمة العادلة يتم عرضه فقط للفترة المنتهية في 30 يونيو 2013.

يتم تصنيف القيم المدرجة للأصول والخصوم المالية للمجموعة الواردة في بيان المركز المالي الجموع على النحو التالي:

30 يونيو 2013 (غير مدققة)

القيمة	القيمة	
المدرجة العادلة	د.ك	د.ك
-	922,730	النقد وشبيه النقد
56,136	823,864	استثمارات متاحة للبيع
-	13,571,831	ذمم مدينة وأصول أخرى
891,367	1,355	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
<b>947,503</b>	<b>15,319,780</b>	
-	805,000	تمويل إيجار
-	7,756,460	ذمم دائنة وخصوم أخرى
-	<b>8,561,460</b>	

#### الادوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة

يوضح الجدول التالي الأصول والخصوم المالية المقاسة بالقيمة العادلة ضمن بيان المركز المالي المرحلي المكثف الجموع وفقاً للتسلسل المترافق للقيمة العادلة.

يقوم التسلسل المترافق بتصنيف الأصول والخصوم المالية إلى ثلاثة مستويات استناداً إلى أهمية المدخلات المستخدمة في قياس القيمة العادلة للأصول والخصوم المالية. فيما يلي مستويات التسلسل المترافق للقيمة العادلة:

- مستوى 1 : اسعار مدرجة (غير معدلة) في اسوق نشطة لأصول او خصوم مماثلة.

- مستوى 2 : معطيات غير المدرجة المتضمنة في مستوى 1 والتي يمكن تتبعها للأصول او الخصوم سواء بصورة مباشرة (كالاسعار) او بصورة غير مباشرة (معطيات متعلقة بالأسعار).

- مستوى 3 : معطيات للأصول او الخصوم التي لا تستند إلى معلومات سوقية يمكن تتبعها (معطيات غير قابلة للمراقبة). المستوى الذي تصنف ضمهن الأصول او الخصوم المالية يتم تحديده بناءً على ادنى مستوى للمعطيات الهمة التي أدت إلى قياس القيمة العادلة.

تم تصنيف مجاميع الأصول والخصوم المالية المقاسة بالقيمة العادلة في بيان المركز المالي المرحلي المكثف الجموع حسب التسلسل المترافق المستخدم لقياس القيمة العادلة كما يلي:

30 يونيو 2013

الاصول	بيان الدخل	ج	بيان الدخل	بيان الدخل
الاجماع	مستوى 3 د.ك	مستوى 2 د.ك	مستوى 1 د.ك	ايضاح
56,136	56,136	-	-	
<b>56,136</b>	<b>56,136</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	
228,937	-	-	228,937	أ
94,936	-	-	94,936	ب
567,494	-	-	567,494	ب
<b>891,367</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>891,367</b>	

لم تكن هناك تحويلات جوهرية بين المستويين 1 و 2 خلال السنة .

## تابع / ايضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكتففة المجمعة

### 16. تابع / ملخص فئات الأصول والخصوم المالية

#### تابع / الأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة

القياس بالقيمة العادلة

الطرق وتقنيات التقييم المستخدمة لغرض قياس القيمة العادلة لم تتغير بالمقارنة مع فترة التقارير المالية السابقة.  
 أ) اوراق مالية مسيرة

جميع الاسهم العادي المدرجة يتم تداولها عموما في اسوق الاوراق المالية. كما تم تحديد القيم العادلة بالرجوع الى آخر عروض اسعار بتاريخ التقارير المالية.

ب) محفظة مدارة

استثمارات المحفظة المدارة تكون اساسا من اوراق مالية مسيرة تم تحديد قيمها العادلة بالرجوع الى آخر عروض اسعار بتاريخ التقارير المالية.

ج) اوراق مالية غير مسيرة

ان الاوراق غير المسيرة تقاس بالقيمة العادلة بإستخدام فرضيات والتي لا تعتمد على أسعار ومعدلات السوق.  
 مستوى 3 : قياسات القيمة العادلة

ان اصول وخصوم المجموعة المالية المصنفة ضمن المستوى 3 تعتمد على تقنيات تقييم تستند الى معطيات هامة لا تعتمد على بيانات سوقية قابلة للمراقبة . كما ان الادوات المالية ضمن هذا المستوى يمكن تسويتها من بداية السنة المالية الى نهايتها كما يلي:

استثمارات متاحة للبيع	الأرصدة الافتتاحية
د.ك 48,096	ارباح او خسائر مسجلة في:
8,040	- الايرادات الشاملة الأخرى المجمعة
56,136	<b>الأرصدة النهائية</b>

تغير المعطيات الى المستوى 3 – عمليات التقييم بناء على افتراضات بديلة محتملة ومعقولة لن يغير بصورة جوهرية المبالغ المسجلة في كل من بيان الدخل المرحلي المكتفف المجمع، اجمالي الاصول او اجمالي الخصوم او اجمالي حقوق الملكية.  
 لم تكن هنالك تحويلات الى او من المستوى 3 خلال السنة.